

# কর্মস্থলের বাইরে চোট পেয়েছিলেন? প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর একটি গাইড



Workers' Compensation Board

নিউ ইয়র্কে লাভজনক প্রতিষ্ঠানের নিয়োগকর্তা এবং কিছু অলাভজনক প্রতিষ্ঠানের নিয়োগকর্তাদেরকে প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর বিমার দায়িত্ব বহন করতে হয়। আপনি যদি চোট পাওয়ায় বা অসুস্থ হয়ে পড়ার কারণে কাজ করতে না পারেন, তাহলে এটি আপনাকে কাজের বাইরে সাময়িকভাবে আর্থিক সুবিধা প্রদান করে। এর মধ্যে গর্ভাবস্থা বা সন্তান জন্ম দেওয়ার পরবর্তী সময় অন্তর্ভুক্ত থাকতে পারে।

## আর্থিক সুবিধাগুলো

সুবিধাটি হলো আপনার গড়পড়তা সাপ্তাহিক মজুরির 50%, সপ্তাহে সর্বাধিক 170 মার্কিন ডলার। আপনার কাজের শেষ দিনের আগে, আট সপ্তাহের জন্য আপনার মজুরির ভিত্তিতে আপনার গড়পড়তা সাপ্তাহিক মজুরি নির্ধারণ করা হয়। সুবিধাগুলো সোশ্যাল সিকিউরিটি ট্যাক্সের শর্তাধীন।

সাত দিনের একটি ওয়েটিং পিরিয়ড রয়েছে; আপনার প্রতিবন্ধিতার একটানা অষ্টম দিনের মাথায় সুবিধাগুলো শুরু হবে। সুবিধার প্রথম পেমেন্টের নির্ধারিত তারিখ হলো বিমা সংস্থাটি আপনার দাবি গ্রহণ করার পর চার কর্মদিবস বা প্রতিবন্ধিতার 14 দিন পরে চার কর্মদিবসের দিনের মধ্যে, যেটি আগে হবে। প্রতিবন্ধিতার সময়সীমাকে প্রত্যেক দুই সপ্তাহ পরপর সুবিধাগুলো প্রদেয় হবে।

আপনার নিয়োগকর্তাকে অবশ্যই **আপনার প্রতিবন্ধিতার ব্যাপারে** অবগত হওয়ার পর পাঁচ দিনের মধ্যে অধিকারের বিবৃতি - প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর আইন (**ফর্ম DB-271S**) প্রদান করতে হবে।

প্রতিবন্ধিতা ছাড়া যদি অন্য কোনো কারণে আপনার কাজ ছেড়ে দেন, তাহলে আপনার প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো প্রভাবিত হতে পারে।

## প্রিমিয়াম এবং কভারেজ

প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো বিমার প্রিমিয়াম চালু করার জন্য নিয়োগকর্তার তরফ থেকে কর্মীর কাছ থেকে অবদান হিসাবে নির্দিষ্ট অর্থ সংগ্রহ করা হতে পারে। এই অবদানটির পরিমাণ পারিশ্রমিকের এক শতাংশের অর্ধেক পর্যন্ত, সপ্তাহে সর্বাধিক 60 সেন্টস।

## কিভাবে দাবি পেশ করবেন

1. প্রতিবন্ধী হওয়ার 30 দিনের মধ্যে আপনার নিয়োগকর্তার বিমা সংস্থার (**ফর্ম DB-450**) কাছ থেকে প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর

জন্য বিস্তারিত এবং দাবি জমা দিন। এই ফর্মটি এখানে রয়েছে [wcb.ny.gov](http://wcb.ny.gov)।

আপনার দাবি যদি সাথে সাথে পেমেন্ট না করা হয়, তাহলে আপনার নিয়োগকর্তা বা নিয়োগকর্তার বিমা সংস্থার সাথে যোগাযোগ করুন।

আপনি যদি দেরিতে দাখিল করেন, তাহলে যে তারিখে দাবিটি পেশ করা হয়েছে, সেই তারিখ থেকে দুই সপ্তাহের চেয়ে বেশি, প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত যেকোনো সময়সীমার জন্য আপনাকে হয়তো পেমেন্ট করা হবে না। আগেভাগে দাখিল করা আপনার পক্ষে সম্ভব ছিল না বলে যদি যথাযথভাবে কারণ দেখাতে পারেন, তাহলে দেরিতে দাখিল করা হলেও তা মঞ্জুর করা হতে পারে। আপনার প্রতিবন্ধিতা শুরু হওয়ার 26 সপ্তাহ পরে দাখিল করলে বা আপনি কাজে পুনরায় যোগ দেওয়ার পর কোনো সুবিধা পাবেন না।

2. আপনার হেলথ কেয়ার প্রোভাইডারকে অবশ্যই **ফর্ম DB-450** এর **পার্ট বি - হেলথ কেয়ার প্রোভাইডারের বিবৃতি** পূরণ করতে হবে এবং এটি গ্রহণ করার সাত দিনের মধ্যে এটি আপনাকে ফেরত দিতে হবে।
3. আপনার নিয়োগকর্তাকে অবশ্যই **পার্ট সি - নিয়োগকর্তা সংক্রান্ত তথ্য** পূরণ করতে হবে এবং এটি পাওয়ার তিন কর্মদিবসের মধ্যে তা ফেরত দিতে হবে। তারা যদি সেটি করতে না পারে, তবুও আপনি আবেদন প্রক্রিয়া নিয়ে অগ্রসর হতে পারবেন।

## ভাষা সংক্রান্ত সহায়তা

আপনার প্রয়োজনীয় ভাষাতে বোর্ড নথিগুলোর অনুবাদ করবে। এছাড়া তারা আপনার কোনো খরচ ছাড়াই, আপনার শুনানির জন্য আপনাকে দোভাষী প্রদান করবে। অনুবাদ বা দোভাষীর ব্যবস্থা করার জন্য অনুগ্রহ করে (**877**) **632-4996** নম্বরে কল করুন। আপনি যদি ভাষায় শুনানি ব্যবহার করে থাকেন, তাহলে চেক-ইন প্রক্রিয়ার সময়ও আপনি দোভাষীর জন্য অনুরোধ করতে পারেন।

## গর্ভাবস্থা

গর্ভাবস্থা বা সন্তানের জন্ম দেওয়ার পর, যেকোনো সময় প্রতিবন্ধিতা হতে পারে। গর্ভবতী বা নতুন মায়েরা মাতৃস্বকালীন ছুটিতে থাকার সময় প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো পেতে পারেন, ধরে নেওয়া হয় যে তিনি সুবিধাগুলো পাওয়ার জন্য উপযুক্ত। একজন চিকিৎসক বা সার্টিফায়েডকে অবশ্যই মেডিকেল রিপোর্ট সহ প্রতিবন্ধিতা সূনিশ্চিত করতে হবে। অনেক সময় বিমা সংস্থার তরফ থেকে প্রতিবন্ধিতার ব্যাপারে আরো বিশদ মেডিকেল তথ্য জানতে চাওয়া হতে পারে।

## পরিপূরক প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর প্ল্যান

আপনার নিয়োগকর্তার তরফ থেকে পরিপূরক প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর প্ল্যান অফার করা হতে পারে। বাধ্যতামূলক (বা বিধিবদ্ধ) বিমা অধীনে এখানের বর্ণনা অনুযায়ী যে যে সুবিধা পাওয়া যায়, সেগুলো ছাড়া পৃথক সুবিধা পাওয়া যায় পরিপূরক প্লানে। প্ল্যানগুলো যেহেতু ভিন্ন ভিন্ন হতে পারে, তাই আপনার জন্য উপলভ্য সুবিধার ব্যাপারে জানতে সরাসরি আপনার নিয়োগকর্তার সাথে যোগাযোগ করুন।

## বেকারত্ব বিমা এবং প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো

আপনি যদি বেকারত্ব বিমার সুবিধাগুলো পেয়ে থাকেন এবং কর্মসংস্থানের সমাপ্তি ঘটানোর চারদিন এবং 26 সপ্তাহের মধ্যে প্রতিবন্ধী হয়ে থাকেন, তাহলে আপনার প্রতিবন্ধিতার প্রথম দিন থেকেই আপনি প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর জন্য উপযুক্ত বলে বিবেচিত হবেন। তবে, আপনি একই সময়ে বেকারত্ব বিমার সুবিধাগুলো এবং প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো পেতে পারেন না। আপনি একমাত্র তখনই উপযুক্ত বলে বিবেচিত হবেন, যখন কর্মসংস্থান গ্রহণের ক্ষেত্রে চোট বা অসুস্থতার কারণে আপনি বেকারত্ব বিমার সুবিধাগুলো পেতে পারেন না এবং তাই আপনি বেকারত্ব বিমার সুবিধাগুলো পাওয়ার যোগ্যতা হারাবেন।

সরাসরি শ্রমিকদের ক্ষতিপূরণ বোর্ডের কাছে **প্রতিবন্ধিতার সুবিধাগুলোর (ফর্ম DB-450) জন্য বিজ্ঞপ্তি এবং প্রমাণ দাখিল** করুন এখানে:

Workers' Compensation Board  
Disability Benefits Bureau  
P.O. Box 9029  
Endicott, NY 13761-9029

## অন্যান্য ক্ষেত্রসমূহ

- **বাতিল করে দেওয়া দাবি:** যদি আপনার দাবি বাতিল করে দেওয়া হয়, তাহলে আপনি ঐ দাবির একটি পর্যালোচনার অনুরোধ করতে পারেন। এখানে আপনার অনুরোধ জমা দিন:

Workers' Compensation Board  
Disability Benefits Bureau  
P.O. Box 9029  
Endicott, NY 13761-9029

তবুও আপনি যদি সুবিধাগুলো না পান এবং 26 সপ্তাহের সুবিধার সময়সীমা অতিক্রান্ত হওয়ার আগেই যদি আপনার সুবিধাগুলো বন্ধ হয়ে যায় এবং আপনি যদি নিজের প্রতিবন্ধিতার মেডিকেল সংক্রান্ত প্রমাণ বিমা সংস্থার কাছে জমা দিয়ে থাকেন, তাহলে আপনি প্রতিবন্ধিতা সুবিধা ব্যুরোর কাছে পর্যালোচনা করার অনুরোধ জমা দিতে পারেন। বৈধ মেডিকেল প্রমাণ প্রাপ্তি সাপেক্ষে এবং দাবিটি যথাযথ বলে নির্ধারণ করা হলে বিমা সংস্থা সুবিধাগুলো প্রদান করতে বাধ্য থাকবে। যদি প্রয়োজন হয়, তাহলে দাবিটি নিষ্পত্তির জন্য শ্রমিকদের ক্ষতিপূরণ আইনের সাথে রেফার করা হবে।

- **অটো দুর্ঘটনা:** অটো দুর্ঘটনার কারণে হওয়া চোটের জন্য আপনি প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো পেতে পারেন। তবে আপনি ফল্ট-বিহীন বিমা সুবিধা পাওয়ার জন্য উপযুক্ত হলে তা প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধার অর্থরাশি হ্রাস করতে পারে।

- **সামাজিক সুরক্ষা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো:** তবুও যদি আপনি এখনও কাজ করেন এবং সামাজিক নিরাপত্তা অবসরের সুবিধা পাচ্ছেন, তাহলে আপনি প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো পাওয়ার উপযুক্ত। তবে, আপনি যদি সামাজিক সুরক্ষা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো পাচ্ছেন এবং NYS প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর জন্য দাবি পেশ করে থাকেন, তাহলে আপনি উভয় নয়, দুটি সুবিধার মধ্যে বৃহত্তরটি পাবেন।

যেমন, যদি আপনার সামাজিক নিরাপত্তা সংক্রান্ত সুবিধা 400 মার্কিন ডলার এবং আপনার NYS প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধা 170 মার্কিন ডলার হয়, তাহলে আপনি শুধু 400 মার্কিন ডলার পাবেন।

## বিধি-নিষেধ

আপনি যদি কাজ করেন, তাহলে প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো পাবেন না। মেডিকেল কেয়ার প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো বিমার আওতায় পড়ে না। ইলেক্ট্রিক সার্জারির কারণে হওয়া প্রতিবন্ধিতার জন্য সুবিধাগুলো প্রযোজ্য নয়।

সম্ভাব্য নিয়োগকর্তারা আপনাকে নিযুক্ত করার আগে আপনাকে প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলো প্রদান করবে না।

প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর দাবির ব্যাপারে প্রশ্নের জন্য আপনাকে অবশ্যই নিয়োগকর্তার বিমা সংস্থাকে কল করতে হবে।

প্রতিবন্ধিতা সংক্রান্ত সুবিধাগুলোর ব্যাপারে সাধারণ তথ্যের জন্য (877) 632-4996 নম্বরে কল করুন বা ভিজিট করুন [wcb.ny.gov](http://wcb.ny.gov)

সুবিধাগুলোর যথাযথভাবে প্রদান করা এবং আইন অনুযায়ী নিয়ম মেনে চলার প্রচার করে নিউ ইয়র্ক স্টেট শ্রমিকদের ক্ষতিপূরণ বোর্ড কর্মী এবং নিয়োগকর্তাদের অধিকার সুরক্ষা সূনিশ্চিত করে। বোর্ডের ব্যাপারে আরো জানতে [wcb.ny.gov](http://wcb.ny.gov) ভিজিট করুন। বোর্ডের বিজ্ঞপ্তির জন্য [wcb.ny.gov/Notify](http://wcb.ny.gov/Notify) সাইন আপ করুন।